

**ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ**



**ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ**



**СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ**

Distr.  
GENERAL

A/40/229

S/17092

10 April 1985

RUSSIAN

ORIGINAL: RUSSIAN

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Сороковая сессия  
Пункт 35 первоначального перечня\*  
ПОЛИТИКА АПАРТЕИДА, ПРОВОДИМАЯ  
ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ЮЖНОЙ АФРИКИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Сороковой год

Письмо Постоянного представителя Союза  
Советских Социалистических Республик  
при Организации Объединенных Наций от  
9 апреля 1985 года на имя Генерального  
секретаря

Имею честь настоящим препроводить Заявление ТАСС о репрессиях южноафриканских расистов в отношении борцов против апартеида.

Прошу распространить вышеупомянутый текст в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 35 первоначального перечня и Совета Безопасности.

О.ТРОЯНОВСКИЙ

\* A/40/50 и Corr.1.

ПРИЛОЖЕНИЕ  
ЗАЯВЛЕНИЕ ТАСС

В последнее время из Южно-Африканской Республики ежедневно поступают сообщения о расправах над жителями африканских поселков, протестующими против бесчеловечной системы апартеида. Против безоружных демонстрантов брошены армейские подразделения, специальные силы полиции и служб безопасности. Даже по официальным данным расистских властей, убиты десятки и ранены сотни африканцев. Арестованы по сфабрикованным обвинениям в "государственной измене" руководители массовых демократических организаций.

События, происходящие в ЮАР, свидетельствуют о глубоком кризисе режима апартеида. Разрекламированные Преторией так называемые "конституционные реформы" не привели и не могли привести к облегчению участи подавляющего большинства населения этой страны. Сущность системы апартеида остается неизменной, противоречащей коренным интересам народных масс.

Осужденный международным сообществом расистский режим ЮАР не отказался и от своей политики государственного терроризма в отношении независимых африканских стран. Созданные и вооруженные им банды продолжают бесчинствовать на земле Анголы и Мозамбика, осуществляется грубый нажим на другие "прифронтовые" государства. Претория по-прежнему отказывается подчиниться решениям ООН, других международных форумов о немедленном и безусловном предоставлении независимости Намибии.

Ответственность за эти действия южноафриканских расистов полностью несут и империалистические круги, прежде всего США, которые продолжают активно сотрудничать с режимом ЮАР, тем самым поощряя его продолжать политику апартеида и агрессии, вызывающую законный гнев и возмущение всех честных людей нашей планеты, представляющую собой угрозу миру и безопасности народов.

В принятой единогласно 12 марта 1985 года резолюции Совет Безопасности ООН настоятельно призвал правительство Претории прекратить насилие и репрессии против коренного населения и других противников апартеида и в срочном порядке принять меры с целью ликвидации апартеида.

ТАСС уполномочен заявить, что Советский Союз ожидает неукоснительного выполнения этой и других резолюций Совета Безопасности, обязательных для всех членов международного сообщества. Сегодня,

A/40/229  
S/17092  
Russian  
Page 3

когда свободлюбивые народы готовятся отметить 40-ю годовщину Победы над фашизмом, особенно нетерпимы рецидивы этой человеко-ненавистнической идеологии.

Советский Союз призывает все государства предпринять решительные шаги по пресечению злодеяний расистского режима ЮАР. Давно настало время применить в отношении этого режима эффективные меры в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций.

-----